

# MANUAL DE MONTAGEM / ASSEMBLY INSTRUCTIONS / PLANO DE ARMADO

**Antes de montar o móvel, leia com atenção o manual de montagem!**  
**Before assembling the furniture, carefully read the assembly instructions!**  
**Antes de armar el mueble, lea con atención el manual de ensamble!**



Parabéns! Você comprou um produto de excelente qualidade, fabricado com chapa de madeira de MDP ou MDF, extraída de florestas renováveis. Possui alta resistência e design atual.

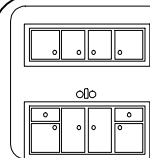
Congratulations! You have purchased a product of excellent quality, made from MDP or MDF wood veneer, extracted from renewable forests. It has high strength and current design.

Felicitaciones! Usted compró a un producto de excelente calidad, fabricado con placa de madera de MDP o MDF, proveniente de florestas renovables. Tiene alta resistencia y diseño actual.



**ATENÇÃO**  
**ATTENTION**  
**ATENCIÓN**

- 1) Verifique todas as peças antes de começar a montagem.  
Check all parts before starting assembly.  
Verifique todas las partes antes de empezar el armado.
- 2) Ao começar a montagem, não apoie as peças na parede.  
When starting the assembly, do not support the parts on the wall.  
Al empezar el armado, no apoyes las partes en la pared.
- 3) Ao colocar as peças e ferragens de lado, cuidado para não perde-las.  
When placing parts and hardware aside, be careful not to lose them.  
Al poner las piezas y herrages a parte, cuidado para no dañarlas.
- 4) O móvel deve ser montado no chão, para isso, use a própria caixa para proteger e não danificar o piso.  
The furniture must be mounted on the floor, to do this, use the box itself to protect and not damage the floor.  
El mueble suele ser armado al piso, para eso, use la propia caja para protegerlo y no dañar al piso.
- 5) Comece a montagem seguindo as instruções passo a passo.  
Begin assembly by following the step-by-step instructions.  
Comience el armado siguiendo la instrucciones paso a paso.
- 6) É de responsabilidade do montador seguir as intruções desse manual, que são fundamentais para a estrutura do móvel.  
It's the assembler's responsibility to follow the instructions in this manual, which are fundamental to the structure of the furniture.  
Es de responsabilidad del armador seguir las instrucciones de este manual, que son fundamentales para la estructura del mueble.



**CUIDADOS**  
**CARE**  
**CUIDADO**

- 1) A conservação e limpeza deve ser feita com um pano levemente umedecido com água.  
Care and cleaning should be done with a cloth slightly moistened with water.  
La conservación y limpieza debe ser hecha con un trapo levemente humedecido en agua.
- 2) Não use produtos abrasivos, como saponáceo, detergentes e esponja de aço.  
Do not use abrasive products, such as soap, detergents and steel sponge.  
No use productos abrasivos, como saponáceo, detergentes y esponja de acero.
- 3) Não use cera ou óleo para dar brilho ao móvel.  
Do not use wax or oil to shine the furniture.  
No use cera o aceites para darle brillo al mueble.
- 4) Não expor o móvel a interpéries e nem ao calor excessivo.  
Do not expose the furniture to weather or excessive heat.  
No exponer el mueble a interperies ni al calor excesivo.
- 5) Ao terminar a montagem, limpe o ambiente e o móvel.  
When the assembly is finished, clean the room and the furniture.  
Al terminar el armado, limpie al ambiente y al mueble.

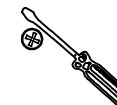
## FERRAMENTAS / TOOLS / HERRAMIENTAS



MARTELO  
HAMMER  
MARTILLO



MARTELO DE BORRACHA  
RUBBER HAMMER  
MARTILLO GOMA



CHAVE PHILLIPS  
PHILLIPS SCREWDRIVER  
LLAVE PHILLIPS



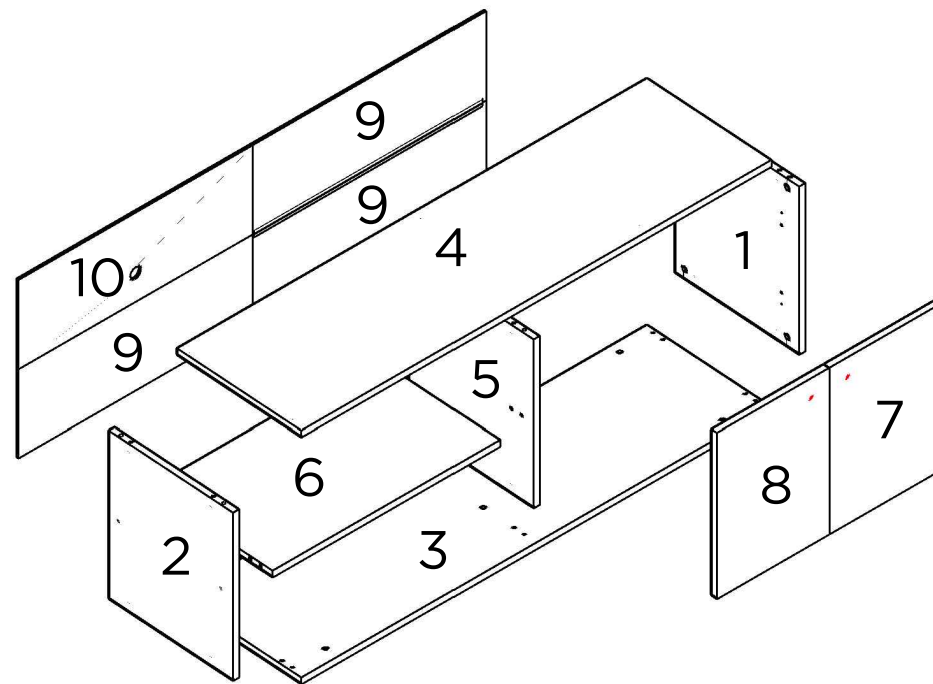
TRENA  
MEASURING TAPE  
CINTA MÉTRICA




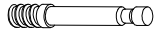
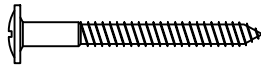
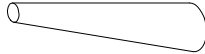





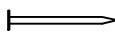

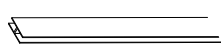



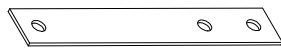


PARAFUSADEIRA  
DRILL/ELETRIC  
SCREWDRIVER  
DESTORNILLADOR  
ELÉCTRICO

**PEÇAS / PARTS / PIEZAS**

| Nº<br>No<br>Num | DESCRIÇÃO<br>DESCRIPTION<br>DESCRIPCIÓN                        | QTD<br>QTY<br>CANT |
|-----------------|--|--------------------|
| 1               | LATERAL DIREITA<br>RIGHT SIDE PANEL<br>LATERAL DERECHA         | 1                  |
| 2               | LATERAL ESQUERDA<br>LEFT SIDE PANEL<br>LATERAL IZQUIERDA       | 1                  |
| 3               | BASE<br>BOTTOM<br>BASE   | 1                  |
| 4               | TAMPO<br>TOP<br>TABLERO  | 1                  |
| 5               | DIVISÓRIA<br>PARTITION<br>DIVISORIA                            | 1                  |
| 6               | PRATELEIRA<br>SHELF<br>REPISA                                  | 1                  |
| 7               | PORTA DIREITA<br>RIGHT DOOR<br>PUERTA DERECHA                  | 1                  |
| 8               | PORTA ESQUERDA<br>LEFT DOOR<br>PUERTA IZQUIERDA                | 1                  |
| 9               | COSTA<br>BACK PANEL<br>TRASERO                                 | 3                  |
| 10              | COSTA COM FURO<br>BACK PANEL WITH HOLE<br>TRASERO CON AGURJERO | 1                  |



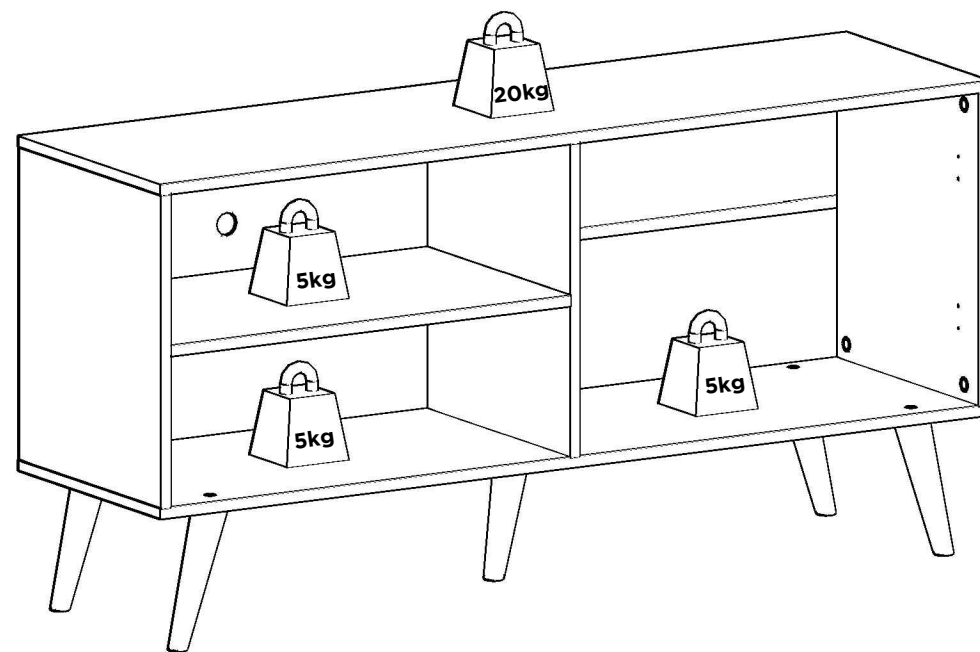
## FERRAGENS / HARDWARE / HERRAJES

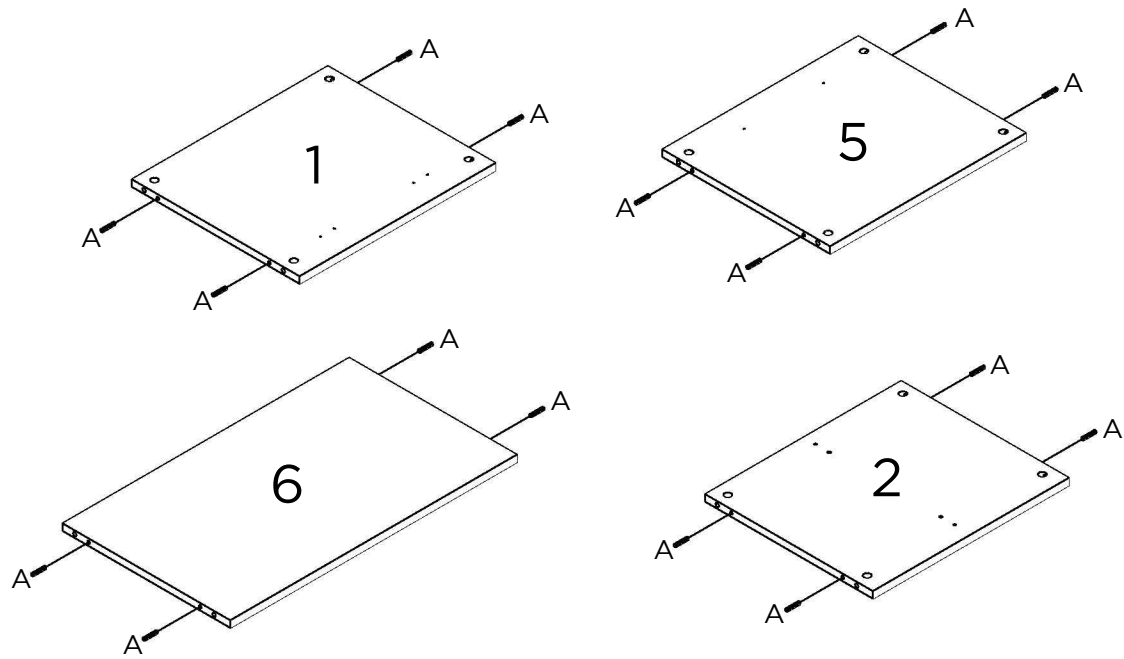
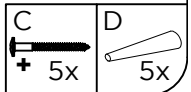
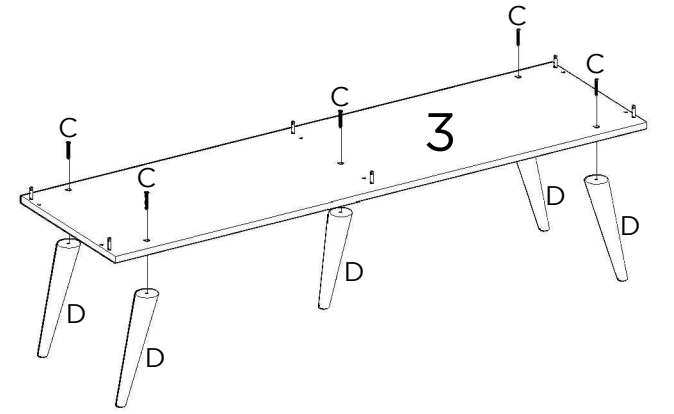
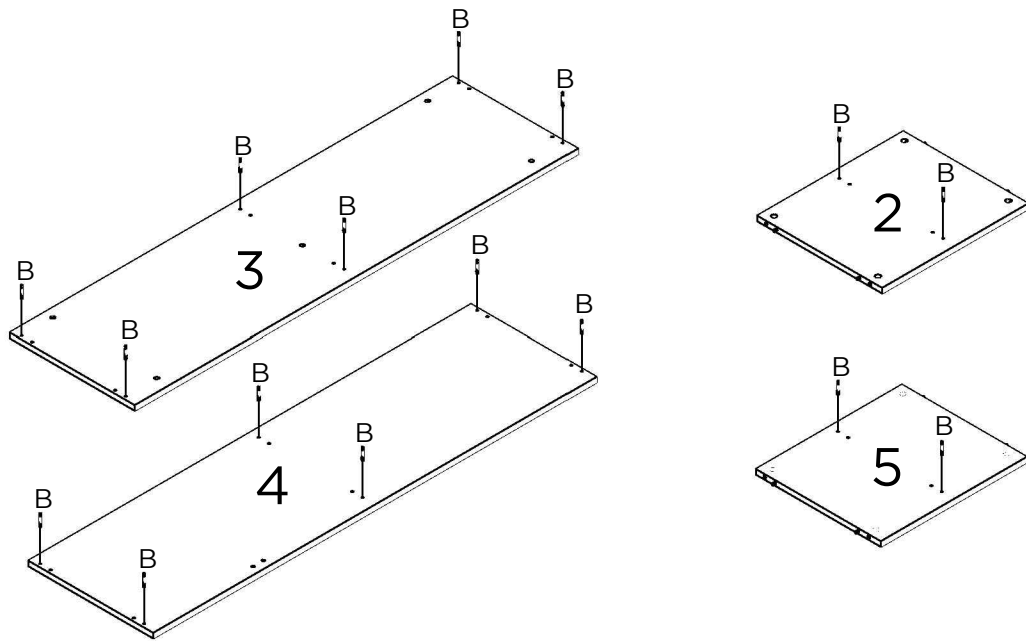
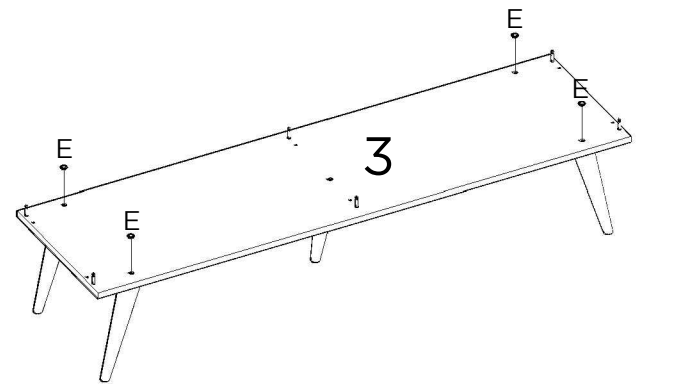
| CÓD<br>CODE<br>COD | DESCRIÇÃO<br>DESCRIPTION<br>DESCRIPCIÓN  | QTD<br>QTY<br>CANT |
|--------------------|--|--------------------|
| A                  | <br>CAVILHA<br>WOODEN DOWEL<br>TARUGO                                     | 16                 |
| B                  | <br>PARAFUSO MINIFIX<br>MINIFIX SCREW<br>TORNILLO MINIFIX                 | 16                 |
| C                  | <br>PARAFUSO 5X50mm<br>SCREW 5X50mm<br>TORNILLO 5X50mm                    | 5                  |
| D                  | <br>PÉ<br>LEG<br>PATA   | 5                  |
| E                  | <br>TAMPA ACABAMENTO<br>FINISHING COVER<br>TARUGO CUBIERTA                | 4                  |
| F                  | <br>FELTRO DE PROTEÇÃO<br>PROTECTION FELT<br>FIELTRO DE PROTECCIÓN        | 5                  |
| G                  | <br>PINO LIMITADOR<br>LIMITING PIN<br>PIN LIMITADOR                       | 2                  |
| H                  | <br>TAMBOR MINIFIX<br>MINIFIX DRUM<br>TAMBOR MINIFIX                      | 16                 |
| I                  | <br>TAPA-FURO<br>HOLE COVER<br>TAPA AGUJERO                               | 12                 |
| J                  | <br>PREGO<br>NAIL<br>CLAVO  | 38                 |
| K                  | <br>GARRA METÁLICA<br>METALLIC CLAW<br>GRAB METALICA                     | 9                  |
| L                  | <br>PERFIL I<br>PROFILE I<br>PERFIL I                                   | 1                  |
| M                  | <br>DOBRADIÇA<br>HINGE<br>BISAGRA                                       | 4                  |
| N                  | <br>CALÇO DE DOBRADIÇA<br>HINGE SHOE<br>CALZO DE BISAGRA                | 4                  |
| O                  | <br>PARAFUSO 4X12mm<br>SCREW 4X12mm<br>TORNILLO 4X12mm                  | 16                 |
| P                  | <br>PUXADOR<br>PULLER<br>TIRADOR  | 2                  |
| Q                  | <br>PARAFUSO UNIÃO FÊMEA<br>FEMALE UNION SCREW<br>TORNILLO UNIÓN HEMBRA | 2                  |
| R                  | <br>PARAFUSO UNIÃO MACHO<br>MALE UNION SCREW<br>TORNILLO UNIÓN MACHO    | 2                  |

UTILIZE A RÉGUA PARA IDENTIFICAR OS PARAFUSOS  
USE THE RULER TO IDENTIFY THE SCREWS  
UTILICE LA REGLA PARA IDENTIFICAR LOS TORNILLOS

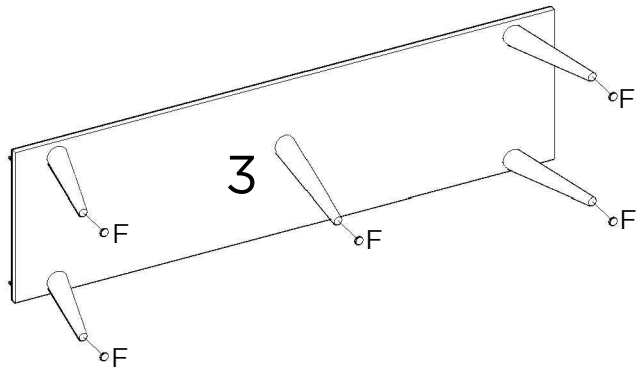


## PESO SUPORTADO / WEIGHT SUPPORTED / PESO SOPORTADO

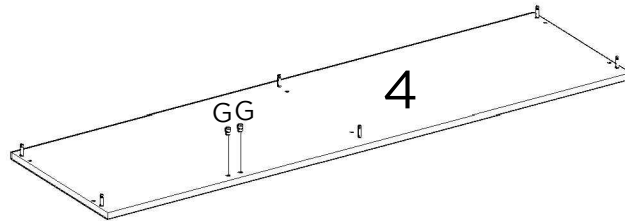


**1****3****2****4**

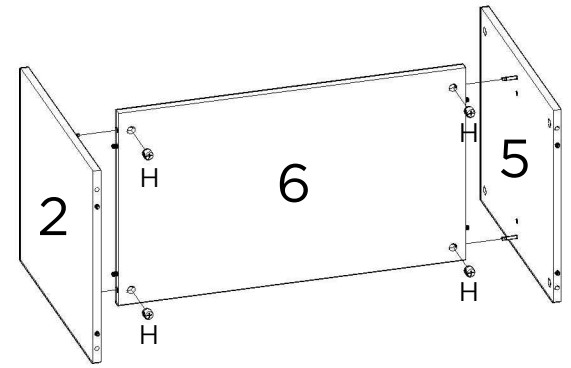
5



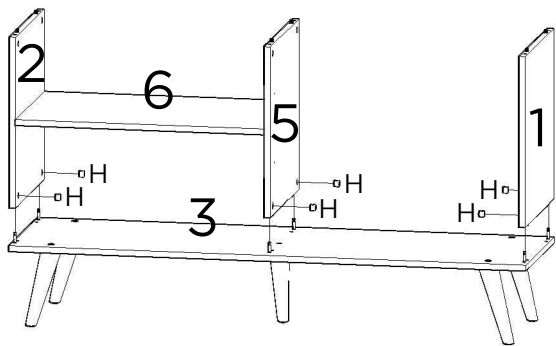
6



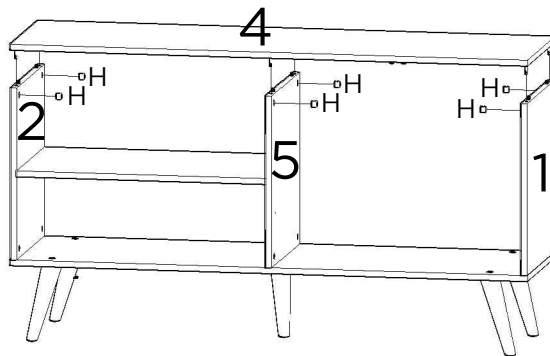
7



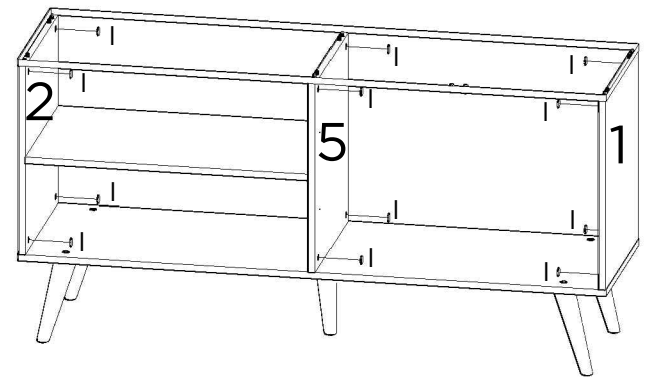
8



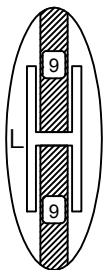
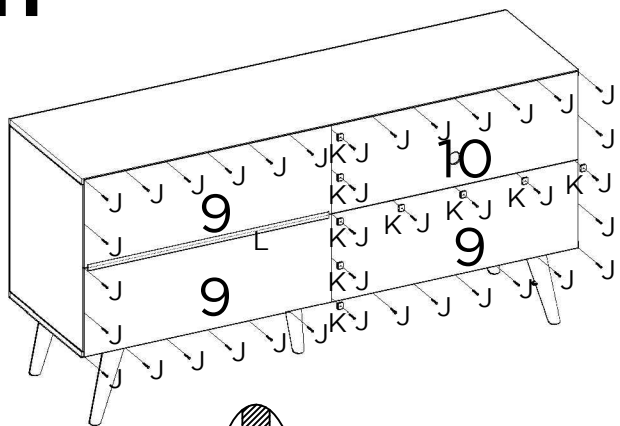
9



10

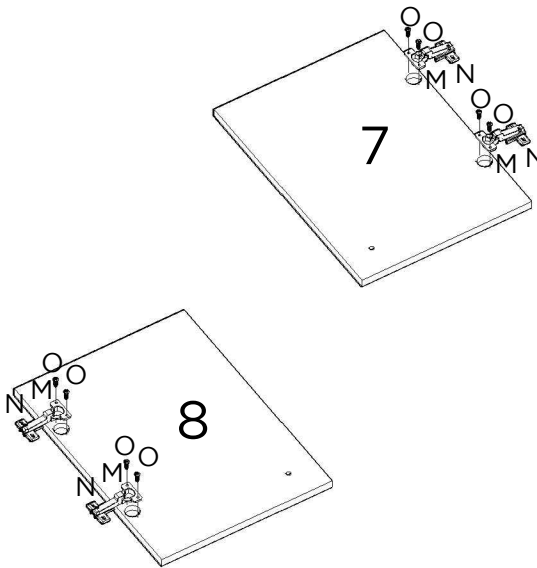


# 11



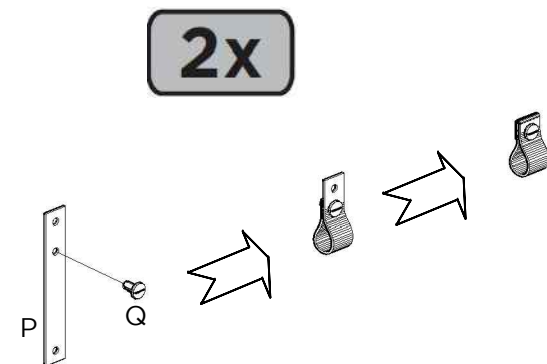
|     |    |    |
|-----|----|----|
| J   | K  | L  |
|     |    |    |
| 38x | 9x | 1x |

# 12



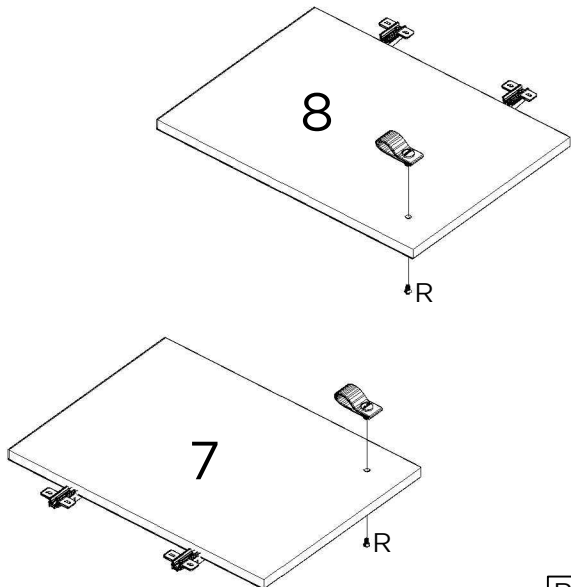
|    |    |    |
|----|----|----|
| M  | N  | O  |
|    |    |    |
| 4x | 4x | 8x |

# 13



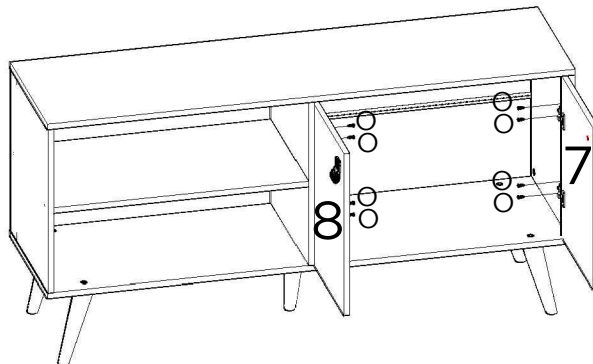
|    |    |
|----|----|
| P  | Q  |
|    |    |
| 2x | 2x |

# 14

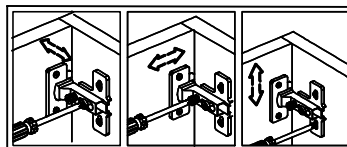


|      |
|------|
| R    |
|      |
| + 2x |

# 15



REGULAGEM DAS PORTAS  
DOOR ADJUSTMENT  
AJUSTE DE LAS PUERTAS



|      |
|------|
| O    |
|      |
| + 8x |



**Elimine os números das peças usando um pano com álcool.**

Limpie los números de pieza con una toallita con alcohol.

Wipe off the part numbers using an alcohol wipe.